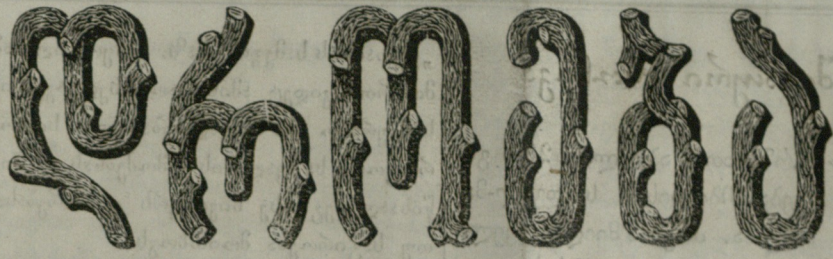


„დროების“ რედაქცია—სასახლის ქუჩაზე, დ. სა-
რაჯოვის სახლში.

ხელის-მოწერა მიიღება თბილისში, რედაქციაშივე
ქუთაისში, ქილაძეების წიგნის მაღაზიაში: გარეშე
მცხოვრებთათვის ადრესი: Тифлисъ, ред. „Дროба“

ფასი წლით 9 მ., 11 თვით 8 მ., 50კ. 10 თვით—
8 მ., 9 თვ.—7 მ., 50კ. 8 თვ.—7 მ., 7 თვ.—6 მ.
6 თვ.—5 მ., 5 თვ.—4 მ. 50კ., 4 თვ.—4 მ., 3
თვ.—3 მ., 2 თვ.—2 მ., 1 თვ.—1 მ.

ცალკე ნომერი „დროებისა“ ღირს 5 კაპეიკი.



გამოდის ყოველ-ღვინო მარშაბათს ბარდა.

ფასი განცხადებისა: მეოთხე გვერდზე სტრიქონზე
8 კ., პირველზე 16 კ. სრული უბანისათვის ცამე-
რი 25 მანათი; პირველი 50 მ. უბანის სტრიქონ-
ებისა ითვლება მათგან დაქვემოთ აღვსილი უბ-
ნობაზედ.

თუ საჭიროება მოითხოვს, რედაქცია კავშირებს და შეამო-
წესებს დასაბუჯად გამოცხადებულ წერილებს. დაუბუჯად წერი-
ლებს რედაქცია ვერ დაუბრუნებს ავტორს.

Объявления изъ Россіи, Царства Польскаго и изъ
границы принимаются только въ день конторѣ объявл.
Л. Метлаъ., Москва, Петровка, № 6.

„დროების“ ფასი მაისის პირველიდამ წლის დამლევამდე 7 მანათი; სოფლის მასწავლებელთა- თვის 5 მანათი.

წლით ხელის-მომწერნი ამ წლის ყველა ნომრებს მიიღებენ.

დღეს, აპრილის 30-ს
საზამთრო კრუჟიკის ზალაში გამარ-
თული იქნება საღამო
სამედიკო-მომწერო განზრახვით.
საუცხოეთს მოღვეურენი ითამაშე-
ბენ ლემპის და დაუკრავს საზანდა-
რი.
ბილეთები წინაღვე ისყიდება შა-
ვერდოვის პავილიონში. „სალამოს“
დღეს ბილეთების მიღება შეიძლება
კრუჟიკის შევიცართან.
ბილეთის ფასი ერთი მანათი.

საზოგადო წლიური კრება
თბილისის საჯარო-სამედიკო განზრახვის
სასამართლო მოვლენად უნდა ჩი-
თვალოს, რომ ბანკის კრებებისათვის
თითქო სამუდამოდ გაქრა ის დრო,
როდესაც ძალის-ძალადობით მოგრო-
ვილი ორმოც-და-ათი წევრი საჩქაროდ
მოისმენდა ხოლმე წლიურ ანგარიშს,
საჩქაროდვე დაამტკიცებდა, საჩქაროდ
გასინჯავდა ბანკის გამგეობისაგან წარ-
მოდგენილ მოხსენებათა, საჩქაროდ
აირჩევდა თანამდებობის პირებს და
საჩქაროდვე დაიშლებოდა.
მხლა ამ კრებებმა განსაკუთრებუ-
ლი ხასიათი მიიღეს. საზოგადოება
მარტო მოსმენით არა კმაყოფილდება

და სურს, რომ ყველაფერს ჩაუვირო-
დეს, ყველაფერი ასწონ დასწონოს
და ისე ჩაადგოს თავისი კენჭი შავს
ან თეთრს ყუთში.
მსეთს თავ-გამოდებას ბანკის წე-
ვების მხრივ თან მოსდევს მთელის
საზოგადოების ყურადღებაც. არწ-
რუნისეული თეატრი ძლიერ იტყვს
ხოლმე კრებების დროს მაყურებელ-
თა რიცხვს. პარტერი ხალხით გატე-
ნილია, ლოჯები ქალებით სავსე და,
ასე გასინჯეთ, გალერეისაც კი ჰყავს
თავისი პუბლიკა. და მთელი ეს ხალ-
ხი მარტო იმითკი არ მოდის, რომ
ან ერთს ანდიდატს თანაუგრძობს,
ან მეორეს და კენჭების ჩხარო-ჩხურით
სურს დაიტკობს თავის მსმენელობა,
არა, — მას მრავალ-მომთმენელობაზედ
ეტყობა, რომ თვით საგანი იპყრობს
მის ყურადღებას, საგანზედ სჯა სურს
მოისმინოს და როგორც თვლი მოა-
ტყუოს, ისე გრძობა-გონება ავარჯი-
შოს.
წრევანდელი კრება გაიხსნა შაბათს,
აპრილის 27, დილის 10 საათზედ.
თამაჯდომარეობდა თ. იასე ანდრო-
ნიკაშვილი, თავმჯდომარე ზედამხედ-
ველის კომიტეტისა. კრებაზედ 80-მდე
ხმა დაუკუთნებელი წევრებისა და 4
თუ 5 მსესხებლისა. ეს რიცხვი დღი-
თი-დღე მატულობს.

ბანკის გახსნის უმალვე ერთ-ერთმა
გამგეობის წევრმა წაიკითხა საკმაოდ
გრცელი მოხსენება გამგეობისა ბანკის
მდგომარეობაზედ წარსულს წელს და
მოკლე ანგარიში ბანკის ათის წლის
მოქმედებისა. გამგეობა თავის მოხსე-
ნებაში გულ-წრველად აღვიარებს,
რომ საზოგადოდ ვაჭრობისა და აღებ-
მიცემობის დაცვამ ძაყასიაში მე-
ტის მეტად დაბლა დასწია მამულე-
ბის ფასი, როგორც ქალაქისა, ისე
სოფლისა. ამ გარემოების გამო ბევ-
რი მამული დარჩა ბანკს და ამ და-
წესებულებას ისე არაფერი აწენს,
როგორც მამულების დარჩენა, რო-
მელთ წესიერად მოვლა ბანკის გამგე-
ობისათვის მეტის-მეტად საძნელოა.
იანვრის პირველისათვის 1885 წ.
ბანკსა ჰქონია 24 დარჩენილი მამუ-
ლი 103,919 მანათისა სოფლისა და
643,359 ქალაქისა (აქედამ წელს ჯერ-
ჯერობით გაყიდულა 9 მამული
79,783 მანათისა). რადგან ეს მამუ-
ლები ბანკზე დარჩენის დროს ნახე-
ვარ-წლის ვალით მაინც დატვირთულ-
ნი იყვნენ და თითქმის ყოველ იმათ-
განის პატრონს ნახევარ-წლისა და
ზოგან მთელი წლის შემოსავალი
წინდაწინვე აკრეფილი ჰქონდათ, ამის
გამო შარშან ამ მამულებიდან შემო-
სავალი მეტად მცირე იყო და გადა-
სახადი კი დიდი. შარშან ბანკმა სრუ-
ლი თავისი მოგება 102,524 მანათი,
აგრეთვე 3,259 მან. საზოგადო სა-
კიროებისათვის დანიშნულ თანხიდან
და 1,172 ექსტრაროდინარული თავ-
ნიდამ ამ გარდასახადს მოანდომა. ამ
გზით სრულიად გასწმინდა წარსულის
წლის გარდასახადი, რომელიც ბანკ-

ზედ დარჩენილ მამულებს შეხედობო-
დათ.
წარსულს წელს გაუტია ბანკს 85
დიდ-ვადიანი სესხი 776,500 მანათი-
სა; მათ შორის 34 სესხი სოფლის
მამულებზედ 307,300 მან. და 51 —
ქალაქისაზედ 469,200 მან.
ამავე წელს გადახდილა სესხი უვა-
ლოდ სოფლის მამულებზედ 79,300
მან. და ქალაქისაზედ 159,600 მა-
ნათისა, ტირაქით სოფლის მამულებ-
ზედ 10,600 მან. და ქალაქისაზედ
62,050 მან.
იანვრის პირველისათვის 1885 წ.
არის დიდ ვადიანი სესხი 4,820,079
მან.
ამ წელს მოემატა წევრთა რიცხვს
ურთიერთ-შორის თავდებობით თა-
ვად-ზნაურნი—22; სხვა წოდებისა —
63. ამავე წელს ბანკს გაუყიდნია
თითქმის სრულიად საკომისიოდ აღებუ-
ლი გირავნობის ფურცლები 517,300
მანათისა.
ეს არის მოკლედ მოხსენება ბან-
კის გამგეობისა. ზედამხედველს კო-
მიტეტს დემტკიცებინა ანგარიში წარ-
სულის წლისა და წარუდგინა იგი
საზოგადო კრებასაც დასამტკიცებ-
ლად.
მეტად გაგმელდებოდა რომ აქ დაგ-
ვებექდა გრცელი ანგარიში კრებაში
ატენილი ბანკისა; ამიტომ დაგმექდაეთ
მხოლოდ მის მოკლე შინაარსს.
თ. ჯ. ავალისკვილი. გამგეობას არაფი-
თარი უფლება არა ჰქონდა მოგება დაე-
ფარა იმ ფულიდამ, რომელსაც სრუ-
ლიად სხვა დანიშნულება აქვს. მართი
ნაწილი ამ ფულისა დანიშნულია გამ-
სესხებელ-მემნახელი ამხანაგობის შე-
საწევნელად და მეორე ეკუთვნის ექს-

ამას ვეძახით ნათელ დროს
ირაკვია წმინდა ტაძრები,
წყარო ნადენი მიღობა;
იმითი ძველი მსატკრობა
ღამის შეკვებოთ კირათა.
ცვლებს, სრულად ისეობა
კვლევებზედ წარწერილები,
სხვა-და-სხვა კარგნი სურათნი
ჩუქურთმით გამოჭრილები;
და გარეშე სკებსაც
სრულად გაუხმათ ფასკები
ფრინველნიც ღარ გალახენ
გულისა ამაგნესები;
ძველი ნაშთები დაირვიან,
რა დარჩეს ხევისა შეილებსა?
რით მოაგონებს წესულ დროს,
სწავლას რით განსმირებსა?
გულებს შეადურს განცხრომას,
გმართავთ მეკლესიებს, პალებსა,

გვიანტავთ ამაოდ გუყუესა
გუბატეობით ქალებსა.
მოგეპულდა ხოსა, ნაბადი
გულს ხავიმწვრთვით დილები;
უცხო სამოსით ვამაყობთ
ჯიბუკ-განსწრებლები.
ქალებსაც მართულობაზედ
დაუჭეუტობთ თვალები;
ქმრებს ეძახის მოგვართვით:
შემწვარი, გამომცხვარები.
სასლს ვერ უგვიან რაგსკდა
ზინ-ზინით შეგუესიდაები,
უარ ჰქუეს ქართუელთ დეობა,
დაგვიმანსინჯეს შეილები.
ეუბნებიან „შვილებო
მამას უძახეთ „პაპაო“,
სამომოდო ეს სუ გინდათ ..
ი. დ.

მოჩვენება
კოლა
რა მშვენიერი რამ არის ზაფხულის
პაპანაქებაში რომ ტყეში შეხვალ
და სიციხისაგან გარინდებული გულს
მიუშვერ იმის გამაგრებულ სიოს!
დასვენებ, — მიგინარინ, უახლოე-
ლები ქმენით, ის კი არ იცი,
რომ შენ ერთი მიხვალ იქ დასასე-
ნებლად, და ათასს კი, რომელთაც
შენსავით უნდათ დასვენონ და დატ-
კენ ბუნების მშვენიერებით, გულს
უხეთქს და აწუხებს შენი ფეხის ხმა.
მიხველ თუ არა, ვიშალე წიფლის,
ან ქორაფის ქვეშ და მალმალის
ქმენით იბრუნებ სულს, — სტებები
გარს გადაშლილი ბუნების მშვენიე-
რებით, ჰხარობ მალხაზი ჩიტების
ცქერით, რომელნიც უზრუნველად
ხილამ-ხეზედ დაფრინენ და ტბილად
გალობენ. სმენად გადაიტეცი და

ყურს უგდებ სულ-განაბული... ჰხე-
დავ პატარა ჩიტუნისა? ღიად, ჰხედავ...
ზინდა დაიჭირო, მიუაღერსო, რო-
გორც პატარა ძმას, — მაგრამ იმან,
იგრძნო-რა შენი იქ ყოფნა, შეშინე-
ბულმა და ბეწე-აშლილმა, კისრის
ძაბვით, დაიწყო ფრენა და ჰყვილი
ხის ტოტებში, გაფრინდა და მიიმა-
ლა ფოთლებში...
მშველსაც გამოუყვანია თავის პა-
ტარა ნუკრი და ევლებდა თავს. ჰლოკს
და სისწრაფით თვალს გარეშემო აე-
ლებს: მტერი ხომ არსად არის ახ-
ლო მახლოო. შეხვდე, როგორი ლა-
მაზია პატარა ნუკრი! მართი-ბეწეა,
წითელი კუნტრუმობს დედის გარე-
შემო: ხან ძუძუზედ მისწვდება, ხან
ზედ მიხტება და ჰგლეჯავს დე-
დას პირიდან ბალახს. მსეც გულს
იზიდავს: გინდა თავს მოეყოლო,
დაუკონო ლამაზი თვალები, მაგ-
რამ აგერ დედა დაფეთდა, თა-
ვის შეილს გადახვდა; გადახტა

ტრაორდინარულს თანხას, ე. ი. იმ თანხას, საიდანაც უნდა შევიწიოთ რაიმე მოულოდნელი უბედურებისაგან დაზიანებულ დამფუძნებელ წევრთ. წესდება გეუბნებათ, თუ ზარალი მოგივიდეთ, სათადარიგო თანხიდან დაზარალებულს ეს ზარალი და თქვენც წესდებასამებრ უნდა მოქცეულიყავით. პრებას არა აქვს უფლება ხელი ახლოს იმ თანხას, რომელიც ყველა დამფუძნებელ წევრთათვის არის დანიშნული.

ამავე აზრისანი არიან ალ. ძვალაშვილი, კობიაშვილი, თ. ნ. ჩოლაყაშვილი და სხვანი.

თ. ილია ჭავჭავაძე, თავმჯდომარე გამგეობისა. პრებას აქვს უფლება დაჭვაროს თავის ზარალი, როგორც სათადარიგო თანხიდან, ისე სხვა თანხებიდან, რომელნიც სრულს მის გამგებლობაში არიან. საზოგადო კრება არის წარმომადგენელი ყველა წევრებისა და მისი გარდაწყვეტილება საერთოდ სავალდებულოა. შევლას შეუძლიან უარპყოს თავისი უფლება და თუ საზოგადო კრება უარს იტყვის რამოდენიმე ათას მანათზე, რომელიც ბანკის მოგებიდან უწინდელ წლებში დარჩენილია, რომ ამით სათადარიგო თანხას ხელი არ ახლოს და გირაფნობის ფურცლების ფასს არ აწვდის, — ეს, ვგონებთ, სასახლო იქნება მთელის კრებისათვის: ეს დამტკიცებს კრების მზრუნველობას ბანკის კეთილდღეობისათვის და პირნათლად გამოიყენას ბანკს მის მოვალეთა წინაშე, ესე იგი წინაშე იმ პირთა, რომელნიც ნდობიან ბანკს, მისი გირაფნობის ფურცლები უყიდიან და სიფთხილით თვალს ადევნებენ მისის სათადარიგო თანხის რაოდენობას.

ამაზე სჯა თითქმის სამის ნახევრამდე გაგრძელდა. ბოლოს კენჭი უყარეს შემდეგს საგანს: დამტკიცდეს გამგეობის აზრი, თუ ზარალი სათადარიგო თანხიდან დაიფაროს. პრებამ დიდის უმეტესობით დამტკიცა პირველი აზრი და გამგეობისგან წარდგენილი ანგარიშიც.

და გაიდგენა უკან, — შენ გულჩათუთქვილმა უკანასკნელად მოჰკარ თვალი, თუ როგორ მოეფარა პატარა ნუკრი დიდრონ ხეებს და კლდეებს. აი, კოდალამაც თავი დაანება საზრდოს ღებას ხითგან და „მწა—ა—ი“—ს ძახილით გადაევილი იქით. ლობე-მძვრალაც უკრავს იქით სადმე წამოქცეული ხის დამტკნარ ფოთლებში; გარს შემოჰხვევიან სხვა ტყის მგოსანნიც და ეჯიბრებიან პატარა მომღერალს. ამათმა ბავშურმა ტიტინმა დაგიარა გულის ძაფებში? ბინდა ამათს უზრუნველობის ახლო მიუჩნდე, მაგრამ რას ჰხედავ? რა ახლოს დაგინახეს, მყის მოშალეს მხიარულება და გაიფანტ-გამოიფანტნენ. შენ დაეყრდნე ნიდაყვებზე და დაიწყე შენთვის რალაც დუღუნე: თითქო არვისთვისა გმურს სიცოცხლე, ყველას ძმურად ხელს აწვდი — რად გიფთხებიან? ჰფიქრობ და მოგდის ჯავრი. მსე მომივიდა მეც.

შინაური ქრონიკა

მრზაბათს, აპრილის 29-ს გათავდა კრება მბილისის საადგილ-მამულო ბანკისა. პრებამ მიიღო ყველა მოხსენება გამგეობისა. დასასრულ, თავმჯდომარედ გამგეობისა ამორჩიულ იქმნა ერთხმად უცნკოდ თ დი ი. შავჭავაძე. თავმჯდომარედ დამფუძნებლის კომისიისა პოსტ. ლუარს. ძე შურცელაძე და ზედამხედველ კომიტეტის წევრებად წვერნი ძეგლის კომიტეტისავე. მხოლოდ ი. ბ. მარხნიშვილმა უარი სთქვა ზედამხედველის კომიტეტის წევრობაზედ სხვაგან წასვლის გამო და მის მაგივრად ამორჩიეს ერთხმად თ-დი დ. ავლიშვილი.

მეორას, აპრილის 28-ს, ბანკის კრებამ 68 ხმის უმეტესობით 7-ს წინააღმდეგ დამტკიცა, რომ არწრუნისეული ქარვასლა და სახლი ბალითურთ შეძენილ იქმნას ბანკის დამფუძნებელ წევრთა სრულს საკუთრებად ვალის გადატანით და ნაწილ-ნაწილ გადახდით.

მუთაისილიამ გვეყრენ: „ფილქსურა ფილქსურა, მგრამ სანამ ეს სამისეული მწერი ქუთაისის გუბერნიას მოედებოდა, მანამ ხეებს ვენახებს სხვა არა ნაკლებ საშიში ჭირი მოადგა. ქუთაისის მასწავლებლისა ზორის 25-ს წარუდგინა ქუთაისის გუბერნატორს რაღაც ნაირი ჭიები და მათგან დასრული ვენახის ლექსები, რომ მას გაეგზავნა ესენი გაგვასიის საქმურსა საზოგადოებაში გამოსაკვლევადა და მათ წინააღმდეგ საშუალების გამოსაძენად. ეს ჭია, როგორც იწერება ბადადის (ქუთაისის მასწავლებლის) ზრისტავი, გამოხნდა მარმან გასაფხულში და ეს ორი წელიწადი მთლად იკლებს სოფ. სადამტკიცოსა და ფრანსთის ვენახებს; ჭია თავის ცნობრებით, გამწავლებით და ზარების გაკეთებით ძლიერ წააგავს აბრეშუმის ჭიას; გამოხნდება გუგულების გამოტანის დროს და სჭამს მათ, ასე რომ შემოდგომაზე შეპამულებს ვახუბზე ფოთთაღის მეტი ადრან რჩებათ-რა.

მრთხელ ყველაზედ სასო-წარკვეთილი გულ-აღმა ვიწექ ტყის გრილოში. სამ-ყურა იყო გაბმული ჩემს გარშემო და იონჯა, ლაფარდალ აყვავებული, რომელსაც ფუტკრის და ბუზების ჯარი ეხვეოდა პრახანებიც დაფრინადენ და ფოთლების ჯუჯუტანებითგან ჩამოშვებულ მზის შუქზედ ყვითლად ბწყინავდენ. ამათაც არ ეპიტნავათ ჩემი იქ ყოფნა და შორს გადაფრინდენ გაჯავრებულები. მე თვალს ვადევნებდი ამათ, რომ ჩამძინებოდა. მნახოთ გამოჩნდა ბზუილით კოლო და ისარ-გამოწვდილმა მომმართა. — ბამარჯვება შენი, კოლო? ვუთხარი მე. — ბაგიმარჯოს?! მიპასუხა: — მაგრამ მე არა მკალიან შენთან სასაუბროდ. მე, ჰხედავ მუცელი როგორ გაწვრილებული მაქვს, — უკმელობისაგან ღონე წამივიდა. — რადა, ჩემო კოლო, თუ მშვიერი ხარ, გაქმევე. დაანებე თავი ხუმრობას და შევირიგდეთ. რა გაწყენე აგეთი, მგონებ არაფერი დამიშავებია. იმას რა სჯობია, ხელი მომცე; — დამეგობრდეთ? — მს კიდევ თავისას ამბობს. არ ვიცი მე მხალი-მხული; ის შემოფრინდა ზედ და იწყო ხორთუმით კანის თვალიერება. ბოლოს ერთ ადგილზედ დადგა და გამოუშვა გრძელი გამწვეტებული ისარი; ჩამისოკანში, დაიხარა, მუხლებში ჩაიკცა და თავიც სულ ძირ-ძირ წაიღო. მხედამ, თან-და-თან როგორ წითლდება, იბერება ჩემის სისხლით, — ისარი სულ ძირ-ძირ მიდის... ბულზედ მემწარა... ის კი აღარ მემწება, — ბოლოს თავი სულ ზედ მიიტანა კანზედ; ამოაძრო ისარი და იქვე ჩაუშო. მე კანი დამეწვა და იმან-კი სიამოვნებით ფხვები გაიქნია. მე გული მომივიდა, როგორ თუ ამანაც ასე დამიბრძოლა-მეთქი, და როდესაც ამ ყოფაში იყო და აძრობდა კიდევ ისარს გასაფრენად, გაეშალე ხელი და დავარტ-

ქუთაისის საქმურ. საზ. განყოფილებაში“ მიმართა კიდევ ამის თაობაზედ გაგვასიის საქმურსა საზოგადოებას და სთხოვს როგორც საშუალების გამოძენას ამ ჭიის წინააღმდეგ ისე ნივთიერს დასმარებასაც, თუ საჭიროება მოითხოვს.

საჭიროა ამ თავითვე დაუყოვნებლივ იქმნეს ზომა მიღებული ამ სახლი მტრის წინააღმდეგ, თორემ რაკი გასვიადდება ჭირი — მხელი-ღა იქნება მასთან ბრძოლა. ამასთან ისიც უნდა მივიღოთ სასეში, რომ ფილქსურა, თუძგა სამიშია, მგრამ ჯერ კიდევ მოსალოდნელია და ფესვ-მოუდგმელი ხეები; ეს ჭირი კი სახლში გვიდგას და დღით-დღე ვრცელდება; თუ ზირველზედ იმოდენი ფული დაისარჯა (26 ათასი მანათი), არ იქნება ურიგო, რომ მეორეზედ მისი მეათედი მანინ მოასმარონ და ისხნან განსაცდელისაგან მსარე.“

მეორის 26-ს მოსდა შემდეგი სსდამა საფილქსურა საზოგადოებისა. გაიმართა მსჯელობა გაგვასიაში აქრეგული ვახუბის გაშენებაზე, რომლის გარეგან წინააღმდეგ ვერ დაასრულეს. ბუკრმა ილაშაზაგა ამ საგნის წინააღმდეგ და ბუკრი კი თანხმა გასდა.

შემდეგ თავსმჯდომარემ წევრებს მისცა შემდეგი წინადადება: ა) ივრგებს, რომ კერძო ზირებს ნება მიეცესთ გააშენონ ბაღები აქრეგულის ვახუბით, საიდანაც შემდეგ შესაძლო იქნება ამ მცენარეთა გადატან-გადმოტანს სხვა ადგილებზე და ბ) თუ ის კმჯობინება, რომ ეს ბაღები გაშენებულ იქმნენ განმარტობულს ალაგებზედ და მათ ადევნოს თავლური მთავრობამ? ზირველი წინადადება კრებამ, 31 ხმის უმეტესობით წინააღმდეგ ერთისა, უარყო და მეორე კი მიიღო. შემდეგ ბ. ანანოვმა კრებას წარუდგინა წინადადება „რუსეთში ფილქსურასთან საბრძოლველ საშუალებათა შესახებ“. მან თავის სიტყვაში გამოხატა ის ზომები, რომელნიც იმმარა გაგვასიის საფილქსურა კომიტეტმა სუსუმში და მის არე-მარეში ფილქსურის მოსასმობლად. — მისი სიტყვით, ფილქსურის წინააღმდეგ ხმარობდენ მდურარე წყალს,

ნებ არაფერი დამიშავებია. იმას რა სჯობია, ხელი მომცე; — დამეგობრდეთ? — მს კიდევ თავისას ამბობს. არ ვიცი მე მხალი-მხული; ის შემოფრინდა ზედ და იწყო ხორთუმით კანის თვალიერება. ბოლოს ერთ ადგილზედ დადგა და გამოუშვა გრძელი გამწვეტებული ისარი; ჩამისოკანში, დაიხარა, მუხლებში ჩაიკცა და თავიც სულ ძირ-ძირ წაიღო. მხედამ, თან-და-თან როგორ წითლდება, იბერება ჩემის სისხლით, — ისარი სულ ძირ-ძირ მიდის... ბულზედ მემწარა... ის კი აღარ მემწება, — ბოლოს თავი სულ ზედ მიიტანა კანზედ; ამოაძრო ისარი და იქვე ჩაუშო. მე კანი დამეწვა და იმან-კი სიამოვნებით ფხვები გაიქნია. მე გული მომივიდა, როგორ თუ ამანაც ასე დამიბრძოლა-მეთქი, და როდესაც ამ ყოფაში იყო და აძრობდა კიდევ ისარს გასაფრენად, გაეშალე ხელი და დავარტ-

ნავთს, ილებდენ ვახუბს ძირანად და ადგილობრივ სწავლებს და სხვა... აგრეთვე განმარტა ფილქსურის საზოგადოებად გამოგონებული საშუალებანი ვირშიში, თბილისში, ყუბის მასწავლებლებს, ბაქოს გუბერნიასში და ყუბანის სკოლაში, და აუხსნა კრებას, თუ სად რამდენი ფილქსურის ვახუბი აღმოჩნდეს. ამ წინადადების მოსმენის შემდეგ ასტუდა ბასი, თუ რომელი საშუალება სჯობია ფილქსურასთან საბრძოლველად. თავსმჯდომარის აზრით უმჯობესი იქმნებოდა, რომ საშუალებათა ამოწვევა, ადგილობრივ ნიადაგთან შეთანხმებით, თვით კომიტეტს მიენდოს; ეს აზრი კრებისაგან ერთხმად მიღებულ იქმნა. დასასრულ ბ. ანანოვმა წარმოსთქვა, რომ ფილქსურასთან საბრძოლველად აუცილებლად საჭიროა, სახლში გავრცელდეს ცოდნა ვახუბის მოვლისა და ღვინის კეთებისა და სთხოვა კრებას, იშუამდგომლოს სახემწიფო ქანებათა სამინისტროსთან გაგვასიაში საქმურსა სკოლის ადრანად გასხნისათვის.

მეორის 27-ს შესდგა უგანასკნელი სსდამა საზოგადოებისა. საშუაადგვის ორს საათზე თავს-მჯდომარემ კრების დასურვა გამოაცხადა. ამასთანავე, კრების მინდობილებით, თავსმჯდომარემ გაუგზავნა სახემწიფო ქანებათა მინისტრს ტელეგრამა, რომელთაც მადლობას უცხადებდა მინისტრს, რომ მან იშუამდგომლა კრების გასხნისათვის, რომელსე დაც სწავლულებმა და პრეპტიკებმა მსჯელობა იქონიეს ფრად საუკრადლებო საქმეზე.

მეორე მივიღეთ „მუთაისის სამეურნეო საზოგ. მანყოფილების“ გამოცემა: „მოკლე დარეგება აბრეშუმის ჭიის მოყვანაზე.“ ამ გამოცემით, თუძგა იგი მცირე წელილია „მუთ. სამ. საზოგადოებისაგან“, აბრეშუმის წარმოების საქმეს სარგებლობა მოუტანა ამ „საზოგადოებამ“.

„მავკაში“ ვკითხულობთ: „თუ ბუკრის 24-დამ მმრის 21-მდე ქუთაისში ყვავილით ყოფილან ავად სულ

ყი... ისარი შიგ მოსტყდა, წყულუმა ზრზინვა დაიწყო. „არაფერია-მეთქი, ვამბობდი და ვამომეღვიძა. მართლაც, ჩემს გარშემო ბევრი კოლოები ირეოდენ, დაბზუოდენ და მეტანებოდენ საკბენლად; ჩიტები ვალობდენ შორს ტყის კუნძულში და ასმენდენ გულს ტბილს, თავისუფლების ხმებს... წვერხმელ წიფლის ტოტზედ ქედანს მხრები ჩამოეშვა და ლულუნებდა საქორწილო სიმღერას:

„მეთრო მევდორე, შენ ხარ მოწამე, — ხობობს უთხარი, მომცნეს ბოლონი, წითელ-ყვითელინი, საჯვარობონი *!)“

1884 წ.

*) ხალხსა ჰგონია ქედანი ამ ღემსს ღუნესო.

365 სული და წითელათი — 100-ი; იმათ-
გან ყვაილიანები 291 და წითელათი—
64 კაცი მოახუნდა; მოამკვდარა 47 ყვა-
ვილით და 4 წითელათი. ესეა ყვა-
ვილით 27 სულია ავად და 27-ივე
წითელათი. ყვაილი 1481 კაცისათვის
აუყრიათ.

დავა შუა აზიში

Новости-ს ვენელი კორესპონდენტი
იწერება: „ზღაღსტონის კურსმა უეც-
რად ას % მდე აიწია. ღღეს თითქმის
ყველა გაზეთები ამტკიცებენ, რომ
ინგლისის პრემიერის უკანასკნელი
სიტყვა არა-ჩვეულებრივი, საგანგებო
რამ იყო და რომ ორატორი ღირ-
სია, ასეთის სიტყვის წარმოთქმისა-
თვის, ებატოს ყოველივე შეცდომი-
ლებანი, უხერხულობანი, რომელნიც-
კი დიპლომატიურს ასპარეზზე აქამ-
ღის ჩაუდენია მას. მრთი გაზეთი
იქამდინაც მივიდა, რომ ყოველი შე-
ცოდებანი მიუტევა ზღაღსტონს, მიუ-
ტევა პირველს მინისტრს მისგან წარ-
მოთქმული „სული განსე!“ მრთის
სიტყვით მენის პოლიტიკოსნი აღტა-
ცებულნი არიან ტაქტიკურის და მა-
მატურის მოქმედებით გუშინდელის
მტრისა, მოწინააღმდეგისა, რომელ-
საც ღღემღის დიპლომატიურს უნი-
კობას, ცრუ-პატრიოტს, ინგლისის
შემარცხენელს და სხვა და სხვ.
უწოდებდენ... ღა რით დაიმსახურა
ამ ყველასაგან საზიზღარმა ზღაღს-
ტონმა ესეთი თანაგრძობა? იგი
ერთის მხრით, რუს-ინგლისის შუა
ამტყდარს განხეთქილებისათვის რუ-
სეთსა სდებს ბრალს; მეორეს მხრით-
კი—მზურვალედ აცხადებს, რომ ინგ-
ლისმა გადასწყვიტა მოითხოვოს
დაკმაყოფილება. საზოგადოებათა პა-
ლატამ თითქმის ომი გამოუცხა-
და, როღესაც დაუყოვნებლად, ერთ-
ხმად მიიღო კრედიტი. ამ ორმა
ადგილმა ზღაღსტონის სიტყვისამ შე-
სანიშნავი აღტაცება დაატყვეს აქა-
ურს საზოგადოებას. თვით უპირვე-
ლესი მშვიდობიანობის მიმდევარი
გაზეთი „Neue Freie Presse“ ამ-
ბობს, რომ მთელი ქვეყანა დიწმუ-
ნებულია ღღეს, რომ ომის ამტკი
ინგლისი არ იქნება. „Tageblatt“-ი
ვერ ჰპოულობს საკმარს სიტყვებს ინგ-
ლისის ერის საღიდებლად, ქების შესას-
ხმედად.—მართლაც, ვერ უარ-ყოფთ,
რომ ინგლისის პრემიერი ძლიერ იცავდა
ზომიერებას თვის სიტყვაში. მს სიტ-
ყვა გაჭრილ-გაზომილი, თავ-დატყრილი
იყო და ზოგი ფრაზების გარდა, უნდა
მოელოდებოდით, რომ კარგს შთა-
ბეჭდილებას მოახდენდა იგი. მაგ-
რამ შესანიშნავი ის არის, რომ
სწორედ ეს ზოგიერთა ფრაზებია,
რომ აღტაცებაში მოჰყავთ აქაური
პუბლიცისტები, თუმცა ნამდვილად
კი მათ (ფრაზებს) სამარხი ხასიათი
აქვთ. მს ფაქტი საკმარს ამტკიცებს,
რომ ავსტრიელებს, ოფიციალურ
რწმუნებათა მიუხედედლად, ჰსურთ

ომი, მოულოდნელად მოეღიან რუს-
ინგლისის შეტაკებას“.

◆◆ Central News-ს დებეშით აც-
ნობებენ ტირპულიდამ: „აღღანელები
უწივიან გენ. ლემსდენს, რომელმაც
დახმარება არ ამოუჩინა მათ პენჯღდეს-
თან. აქ ხმებია გაერცელებული, რომ
სპარსეთი გაცხარებულად ამაგრებს
აღღანის საზღვრებს“.

◆◆ Daily News-ი იწერება: „რუ-
სის ჯარისაგან მარუჩაის აღღბაზე
გაერცელებულ ხმების გატრუეებამ
კარგი შთაბეჭდილება მოახდინა აქ,
რადგან ეს გარემოება რომ მართა-
ლი გამომდგარიყო, ძლიერ აენებდა
საქმის მოსალოდნელს დასრულებას.
ჰესჯღეს საქმე ერთსა და იმავე მღგო-
მარეობაშია ღღესაც. რაც შეეხება
საზღვრის საქმეს, ჰფიქრობენ, რუსე-
თი საქმაო თავაზიანობას იხმარს ინ-
გლისის სასირგებლოდაო.“

◆◆ ჰერათიღამ სწერენ სპარსულს
გაზეთებში, რომ, როღესაც აღღანე-
ლების დამარცხების ამბავი გაიგესო
იქ, ჰერათის გუბერნატორს მაჰმად-
სერფერ-ხანს წარუღდენ ქალაქის ღე-
პუტაციანი და განუტხადეს, რომ
ჰერათის მცხოვრებნი მზად არიან
ყოველი უბედურება იკისრონო...
ღეპუტაციამ მოითხოვა—ეს მათი წა-
ღილი ეცნობოს ემირს. ჰველა მამა-
კაცს ჰერათში დაურიგდათ იარაღი.

ბიბლიო-გრაფია

„აღღუზიანი“

ჰოემა, გამოცემული ნ. გამრეველისაგან.
თბილისი 1885 წ.

ამ ღღებში გამოსული ჰოემა
„აღღუზიანი“, უეჭველია, მიიქცედა
ქართველ მკითხველ საზოგადოების
ყურადღებას, როგორც ჩვენთვის აქა-
მომღე უცნობი ქმნილება. ჰოემა და-
წერილია ძველის ენით (მარით) და
ემგზავსება რუსთაველისებურ კილოს.
ჰოემის გმირია ავღუსტ ძეისრის შვი-
ლი აღღუზონი, რომელსაც მოუ-
ტაცნია თვისი მიჯნური, გაღმოსულა
ძავსაიაში და დაუპყრია ჩერქეზეთი.
ჩაჩნეთი, მსეთი და სხვ. ამ მთიუ
ლებთან ბრძოლა აღღუზონისა, მისი
ზღაპრული მოქმედებანი და სიკედი-
ლი შეღდგენენ ჰოემის შინაარსს. ჰო-
ემის თავ-გარდასავალს ჩვენ ვტყობუ-
ლობთ ბ. ბამომცემლის წინასიტყვა-
ობიღგან; ნარაში (მსეთში), სოფ.
ნუზალში იმყოფება მონასტერი, რო-
მელიც აშენებულია გარღმოცემათა
მოწმობით „თამარ-ღედოფლისაგან“.
მს მონასტერი აქამომღე გაღურჩა
ქამთავითარებას, ბუნების დამათრგუ-
ნებელ ძალას და შეუწახავს თვის
ზღუდეებში ჰოემა „აღღუზიანი“,
რომელიც ეხლა ხანს უპოვია მღღელს
იოანე რუსიევეს და ბ. ბამრეველს-კი
გამოუტია...
რაც შეეხება ჰოემის მნიშვნელო-
ბას, ჩვენ იმ აზრისანი ვართ, რომ იგი

შეღდგენს შესამჩნევ შემატებას ჩვე-
ნის კლასიკურის ლიტერატურისათვის.
თუმცა ჰოემას ზღაპრული ხასიათი
აქვს, და თუმცა სამწუხაროდ ბ. ბამ-
რეველის სიტყვები: „ამჰოემას აქვსო
ნამდვილი ისტორიული ნიადგი, რო-
მელიც არის აღნიშნული ქართულ
ისტორიაში“ (ნეტა რომელ „ისტო-
რიაში“ აღწერილი ავღუსტ-ძეისრის
შვილის აღღუზონის ზღაპრული მო-
ქმედებანი?) უფასონი გახლავან, მაგ-
რამ მაინც ჰოემა აღღვიწერს ძავსაი-
ის მთიელთა ყოფა-ცხოვრებას, ჩვეუ-
ლებათა, საომარ იარაღს, ჩაცმულო-
ბას და სხვ.

ამ ქმნილების ავტორად ბ. ბამ-
რეველი სთვლის თამარ-ღედოფლის
ქმარს, მსეთის მთავარს ღღეთ სოს-
ლანს. მან დასწერა იგი იმიტომ, რომ
ღღემტკიცებინა თავის ჩამომავლობა
ბაგრატოვანთ ფესვისაგან, ღღემტკიცე-
ბინა თვისი განათლება, სარწმუნოება
და ჰღირსებოდა თამარის ქმრობასაო. ამ
ამის დასამტკიცებელი ალაგი ჰოემაში:

ხელ გჰყო წიგნებს აღწერდა
ვის გგარ კართ შთამომავადი,
ვის ვისგან იწვღის ყოფისა
ვის გგართა გამოავადი.

რასაკვირველია, ბ. ბამრეველის
აზრის დამარღვეველი საბუთებიც არის
ჰოემაში. მაგალითად აქ ვკითხუ-
ლობთ:

„ასთ მეყეს ძღიერს იტყოღან:
ფრანგნი, საზარსი, ვღასკენი,
სასკეს უღებდენ ბაყთარდ
ფაგოკეთ მგზავსის მსსკეღნი.
შკენებით, ძღღით, მსხეობით
ყოველთ აკვირვა მსსკეღნი
მს სწერა პირმშო მის ძემან
სოსლან აღღუნა სსკა მოქმეღნი“.

ის ღღეთ სოსლანი, რომელიც ბ.
ბამრეველის აზრით არის ამ ქმნილე-
ბის ავტორი, იყო „პირმშო ძე“ არა
ბაყთარისა, არამედ ჰადაროზისა.
იმისთანა მხნე და განთქმული ხაზა-
რეთიღამ მღახეთამღე ბაყთარი არა-
ვენ ყოფილა „თამარ-ღედოფლის“
ღროს. პირველი ბაყთარი სცხოვ-
რებდა მე-X საუკ. მახტანგ-მორგას-
ლანის ღროს, როგორც გვარწმუნებს
„ქართლის-ცხოვრება“, ხოლო მეო-
რე ბაყთარი, რომელმაც მსეთი
ქართველთ მონობისაგან დაიხსნა,
სცხოვრებდა მე-XV საუკუნის დასაწ-
ყისში (იმ ბაყთარს, რომელიც ბ.
ბამრეველის სიტყვით სცხოვრებდა
მახტანგის ძის ღღმტრემეთის ღროს,
ჩვენ არ ვიღნობთ!)

მივაქცევთ მკითხველის ყურადღე-
ბას იმ „წინა სიტყვაობა“-საც რომე-
ლიც ბ. ბამრეველმა უძღვნა „აღ-
ღუზიანს“. „ამ ჰოემას, ამბობს ბ. ბამ-
რეველი, ებეჭდავთ (ეცემთ) როგორც
ისტორიულ (?) მასალას მსეთისა (?)
და მისი ღღი მეფის ბაღათარისა (?),
რომელიც ჯერ კიღევ ხსოვაშია ხალ-
ხისა (ხალხის ხსოვაშია). მს ჰოემა
გარდა ღღი მის მნიშვნელობისა სა-
ქართველო (?) პოეტკური ლიტერა-
ტურისათვის აღღევს ახალ ნათელს
(იღღოტიზშია?) დახშულ ისტორიას

მსეთის სამეფოსი და ვგონებ რომ ეს
არის დაწერილი მწიგნობრისაგან...
ღღის პატრიქოს-ცემსსღღისა ბ.
ბამრეველი, რომ ის „ბეჭდავს“ „აღ-
ღუზიანს“ „როგორც ისტორიულ მასა-
ლას მსეთისა და მისი ღღი მეფის
ბაღათარისა“, მაგრამ საუბედუროდ
ჩვენ ვერ ვპოვეთ ჰოემაში ის „ახალი
ნათელი“, რომელსაც იგი „აღღევს
დახშულ ისტორიას მსეთის სამეფო-
სი“... უფრო კარგი იქმნებოდა, რომ
ბ. ბამრეველს პირ-და პირ ეთქვა, რომ
ჰოემას იგი „ბეჭდავს“ განსაკუთრე-
ბით იმიტომ, რომ მასში აღწერილია
ვიღაც ბამრეველის მოქმედებანი;—
ამისთვის ხომ არავინ დაემღურებო-
და?!

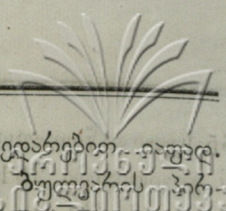
ღასასრულ ვიტყვით, რომ ჩვენის
აზრით ჰოემა უნდა ეკუთვნოდეს უფ-
რო მე XVII ს., რომელშიაც ბევ-
რი იწერებოდა ამ გვარი ჰოემები და
მოთხრობები, მაგრამ რასაკვირველია
თუ ვისმეს ძალ უძს და დავიმტკიცა,
რომ „აღღუზიანი“ ეკუთვნის „თა-
მარ-წყარის“ ოქროს საუკუნეს, ჩვენ
ღღლად მოხარულნი ვიქმნებით...

გიორგი ლიხაველი.

ტელეგრაფები

„წღღიღოკოთის საავტოტოსი“
აპრილის 28-ს

პეტიტორბი. ღღეს ჩერნოგორიის
მთავრის ქაღა მარაში წასკენეს ნი-
კოლავის სტანციაზე. გასკენებაზე
დაესწრენ ხემწიფე იმპერატორი, იმ-
პერატრიცა, წვერნი საიმპერატორო
გვარეულობისა და სასახლის ჰღრნი.
სმოღნის მონასტერში ჰინაშვიღის
შემღგე კუბო დაასკენეს ბაღდახინსზე,
რომელშიაც შემღული იყო შავით და
მიგვღებუღის გერბებით შემოსიღი
ქეღსი ცხენი; ბაღდახინს გვერდთ მიჭ-
ვებოღენ გამერ-იუნკერნი და ბაჰუბი
კეღაბტრებით. ბაღდახინის და კავა-
ღერჯარღის ესკადრის ჰოღვის შუა
მიღიღდა სამღღვეღოება; ბაღდახინს
მიჭვებოღენ ხემწიფე იმპერატორი,
მემკვიდრე, სსგა დიღი მთავარნი,
ჩერნოგორიის საღღღი ნეგოში და
ამღღა ცხენებით; შემღგე სამკღღოვია-
რო ეტღით—იმპერატრიცა, ჩერნო-
გორიის დეღოფღი და ჩერნოგო-
რიის მთავრის ქაღები: მარაში, ეღე-
ნე და ანა. იმპერატრიცის ეტღის
შემღგე სამკღღოვიარო ეტღებითვე
მიჭვებოღენ დიღი მთავარნი, სა-
სახლის მანღღღოსნი და უმადღესნი
წვერნი სასახლის, ღღიღანის ბაღღას
მიღიღდენ ჰრეობბაჰენის და კავაღე-
რიის ჰოღკები და გვარღის არტი-
ღერიის რაზმი; რღინას გვის სტან-
ციაზე ღღიღანას მიეკება სასახლის
სამღღვეღოება და მატარებუღის და-
ღრის ღროს ჯარებმა უგანასკენღდა სძ-
ხეღროდ ბეტიღისკეს მიგვღებუღს.
„Новое Время“-ს გაუგონა, რომ
სასემწიფო რჩევაში რუსის ინტერე-
სებისათვის სასარგებლოდ გადაწვე-
ტიღია ფინღანღის უზინატკისობის
საქმე შემღასტან სქინღის შესხეპი.



ფინანსთა მინისტრის პრეპტივის წინააღმდეგ მხოლოდ მცირე დათმობა მიახდა.

პრეპტივი, რომ ავანოვო-ვოზნიკ-სენსკი, სიზრანში და კატერინოდარში გახსნილ იქმნენ სასემეფიფო ბანკის განყოფილებანი.

ამიერ-კავკასიის რკინის გზისა და რუსის ნაოსნობის საზოგადოებათა შორის მორაგებით მათის 1-დამ ბათუმით გამოართობა ზირ-და-ზირი საგაჭრო გზა ამიერ კავკასიის რკინის გზის სტანციებისა და შიგე წდვის შექმნის ნაგო-საყუდრების შორის: ოდესის, ნიკოლაევის, ხერსონის, კვინტორაის, სუბსტაშის, იალთის, თეოდოსიის, ანაპის, ნოვოროსიისკის და აზოვის წდვისა: ქერჩის, როსტოვის (დონსკი), ტანკოვსკის, მარაუხოლის და ბერდიანსკის.

სიმლა. კანაუტის ჰენცოგი ორის თვით თვისას თხოვნით განთავსუფლებულ იქმნა სამსახურადამ

ბირჟა

შეტყობურგი აპრილის 25.

Table with financial data including gold prices (100 მანათის კურსი), silver prices, and exchange rates for various locations like Tiflis and Batumi.

ცნობანი

საავადმყოფოს დირექტორი ბ-ნი ვერმიშვივი ამით აცხადებს რომ ქ. თბილისის მოქალაქეთა მიერ გარემე მოსიარულე ავადმყოფთათვის დაარსებულს საავადმყოფოში 1866 წლის აპრილის 4-ის მოსაგონებლად შემოღებული არის მცხოვრებთა შეღავათისათვის ღამდამობით მორიგად ყოფნა ბბ. ექიმთა და ბებიათა.

ამიგები:

- არაუთინიანი, ორშაბათობით, ხუთშაბათობით და კვირაობით.
პორონა, სამშაბათობით და შაბათობით.
მელიძე-ფარსადავოვი, ოთხშაბათობით და პარასკეობით.

ბავიგები:
ვილჰაიმოვისა, სამშაბათობით.
ბაგინოვისა, ორშაბათობით და პარასკეობით.
სტამბოლისა, ოთხშაბათობით და შაბათობით.
ლომონოსოვი, ხუთშაბათობით და კვირაობით.

სამპურნალოში, რომელიც თბილისის მოქალაქეთ დაასრულს სასსოვრად 4 აპრილის 1866 წლისა, ავადმყოფნი მიიღეს დილის 8 საათიდან 12 საათამდე.

ყოველ დღე მიიღებენ ამ სამკურნალოში ავადმყოფებს შემდეგი ექიმები: ტერ-გრიგორიანცი—8 საათიდან 9 საათამდე საბუბო, სქაქელო და საბაგოვა ავადმყოფობის; სწამლეულად ბენკლევსკი—10—11 საათამდე.—სახირურტო, სიფილისის ავადმყოფობის წამლობისათვის და ავრუთე კბილისა და ურის ტკივილის საწამლეულად; შტემბოლსკი 11—12 საათამდე სიფილისისა და სხეულზე გამოყრელი მუწუკების წამლობისათვის. ამას გარდა გარალევიჩი ორშაბათობით 9—10 საათამდე შინაგან ავადმყოფობის წამლობისათვის; კორონა ორშაბათობით, სამშაბათობით, ხუთშაბათობით, და შაბათობით შინაგან ავადმყოფობათა წამლობისათვის 10—11 საათამდე; მინკევიჩი სამშაბათობით და პარასკეობით 9—10 საათამდე სირურგიული ავადმყოფობისათვის; ხამჩინსკი სამშაბათობით და შაბათობით 11—12 საათამდე თვალის ტკივილის საწამლეულად; კრასნოვლიანოვი ორშაბათობით და პარასკეობით 10—11 საათამდე შინაგან ავადმყოფობათა წამლობისათვის; ვოლკსონი კბილის ტკივილის საწამლეულად მიიღებს თავის სასლაში ყოველთვის ღარიბ ავადმყოფებს, რომელთაც სამკურნალოდამ ბარათი ექმნებათ.

მანანდა

ხორავისა, რომელიც იყიდება თბილისის ბაზრებში, დუქნებში და ხელდა-ხელ 1 აპრილიდან 1 მაისამდე 1885 წ.

Table listing prices for various goods like flour (გამამცხვერი შური რუსეთის ფქვილისა) and oil (აქაურის ფქვილისა).

იმავე ფქვილისა თორნეში გამომცხვარი:

Table listing prices for flour types like შირკული ხარისისა, მუარისა, მესამისა.

ჯვარის-მაძის შური:

Table listing prices for flour types like შირკულის ხარისისა, მუარის ხარისისა, მესამისა.

ძროხის სორცი:

Table listing prices for flour types like შირკულის ხარისისა, მუარისა, სუკი, ცხვრის სორცი.

ღორის სორცი:

Table listing prices for flour types like შირკულის ხარისისა, მუარისა.

რკინის გზა
თბილისიდან ბათუმიმდე მიდის 8 საათზე და 31 წამ. დილით.
თბილისიდან მარტო საშუამდინ 3 საათ. და 11 წამ. შუადღის უკან.
თბილისიდან ბაქოსკენ 10 საათზე და 45 წამზე დილით. (სამშაბათობით და შაბათობითსაჩქარო 10 ს. 58 წ. დამით.)
ქუთაისიდან თბილისისკენ 12 საათზე და 25 წამ. შუადღის უკან.
ქუთაისიდან ბათუმიმდე და ფოთისკენ 5 საათზე და 20 წამ. შუადღის უკან.
ბათუმიდან თბილისისკენ 8 საათ. დილით.
ფოთიდან თბილისისკენ 8 საათ. და 45 წამ. დილით.
ფოთიდან და ბათუმიდან მომავალი თბილისში შემოდის 10 საათზე და 25 წამ. დამით.
მარტო საშუამდინ მომავალი თბილისში შემოდის 8 საათზე დილით.
ბაქოდან მომავალი შემოდის თბილისში 2 საათ. და 30 წამ. შუადღის უკან. (სამშაბათობით და შაბათობითსაჩქარო 7 ს 53 წ. დილ.)

ბანსხალბანი
ქუთაისში,
ივანე ნიკოლაძის მემკვიდრეთა მალაზიაში ისყიდება ყოველ გვარი საქო-

ნელი, სხვებთან შედარებით დაფად. მალაზია იმყოფება ბუღლავის პირდა-პირ საკუთარ შენობაში. (14-11)

რადგან ზოგიერთა პირთ გამოაცხადეს სურვილი წინ-და-წინვე ხელის-მოწერისა

სურათებთან ეფენის-ტეაოსანსე,

ამისათვის შეემაზადებინე კვიტანციები და მსურველთ შეუძლიანთ ეხლავე შემოიტანონ ფული ან სრულიად, ან ნაწილ-ნაწილ „დროების“ რედაქციაში. შასი სურათებიანი მეფხის-ტეაოსანისა, იქნება რვა მანათი-დამ ათ მანათამდე, ხარჯის კვალობაზე. ხელის-მომწერი ფულის შემოტანისათანვე მიიღებს კვიტანციას, თუ იგი თბილისშია და შემდეგი ფულის შემოტანის დროს ან ეს კვიტანციავე უნდა წარმოადგინოს, ან შეატყობინოს მისი №-რი. თბილისის გარეშე ხელის მომწერთა ფული უნდა გამოგზავნონ რედაქციის ადრესით და კვიტანცია მოთხოვნამდე რედაქციაშივე შეინახება.

სურათებიანი „ეფენის-ტეაოსანის“ გამომცემელი გ. ქართველიაშვილი. (25-14)

მსურს
გამკებლობა მამულისა
კვიდი
ქარგს ცხენებს დროგებით. ადრესი ტუკია, ალექსანდრეს ქუჩა, № 72. (4-2)

ინგლისური მალაზია

Maison de confiance და უდიდესი საწყობი ჩინისა და საქონლებისა თბილისში, იმყოფება არწრუნისეულს ქარვასლაში №. № 95, 94, 93, (92 სამუსიკო მალაზია ლანკოსი) 91, 90, 89, 88, 87, 86 და 85 რადგანაც ინგლისური მალაზიის გამგებელი ყოველთვის თვითონ მიდის სამზღვარ გარეთ ჩინის საყიდლად და პირველ ხელიდან ჰყიდულობს, ამიტომაც შეუძლია ჰყიდოს უკეთესი ჩაი და უფრო იაფადაც ვიდრე სხვებთან სადმე. დასარწმუნებლად ჩინის მცნობებმა და პირველ მოკრეფილის ჩინის დამფასებლებმა შეადარონ

Table with columns for tea types (ჩუნი ჩაი), quantity (1 მან.), and price (20 დირგულის).

ტრაქტორები, ინსტიტუტები, მონასტრები, პანსიონები და სხვანი დიდნი დაწესებულებანი, უეჭველია, დარწმუნდებიან, რომ ვერსად ვერ იყიდიან ასეთს სუნნელოვანს და მაგარს ჩინის ზემო მოყვანილ ფასებად.

ჩინის ფასი ყოველთვის უქვალადოდ იქნება

მალაქს გარეშე მცხოვრებისათვის, ვინც 6-ს გირვ. ნაკლებს არ იყიდის, გასაგზავნს ფასს მალაზია იკისრებს. იქვე იყიდება 30% უფრო იაფად, ვიდრე სხვებთან: ესენცა კაკოსი, ბისკიტები, თევზეულობა, კლიონკა, უნაგირები, ტაბაკები (ფოდნოსები), დანები, მაკრატლები, კალმები, კრაოტები, და სხვ.; ყუფაფერი შირკულ სეადაგან—აი საიღუმლო ინგლისური მალაზიის გასაოცარის წარჩინებისა, რომლის გამო იგი ჰყიდის მრავალის ჩინის, კალმებს, ქალაღს, კრაოტებს და სხვ. (100-15)